

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☐ Rad☐ Snabdevanje☒ Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092



Datum pripreme obaveštenja: 06.06.2024

Nabavka br.	635-24-5744-2-1-1
Interni br.	

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Zvaničan naziv: KOMUNA E PEJES		
Adresa UA: Hasan Prishtina, PN		
Grad: Pejë	Poštanski broj: 30000	Zemlja: Kosovo
Lice za kontakt: MILOT GASHI		Telefon: 038 200 43405
Email: Milot.r.gashi@rks-gov.net		Fax:
Internet adresa: (po potrebi): https://kk.rks-gov.net/peje/		

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐Ne ☒

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:

085 Letnje održavanje puteva u gradovima i selima

II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja

(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)

☐ Rad

☐ Snabdevanje

☒ Usluge

☐ Izvršenje

☐ Kupovina

☐ Plan i izvršenje

☐ Finansijski zakup (lizing)

☐ Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove

☐ Zakup

☐ Kupovina na kredit

☐ Njihovo kombiniranje

Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge

Opština Pec

II.1.3 Obaveštenje obuhvata

☒ Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora

II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru *(po potrebi)*

Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom

☒

Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera

☐

Izvršenje ugovora:

Poziv/Poruka

☒

Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija

☐

Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima: **36**

II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora

085 Letnje održavanje puteva u gradovima i selima

II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):

93000000-8

II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da ☐ Ne ☒

II.1.8) Podela na grupe: Da ☐ Ne ☒

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **936,572.00**

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSI NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja

Da ☒

Ne ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja
vlefshməri prej 37 muaj. % od vrednosti ugovora.

EUR ili 10% i vlerës se kontratës me

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor
treba da se dodeli (po potrebi):

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:

Da ☐

Ne ☒

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

1. Ekonomski operater mora da ispuni uslove
navedene u članu 65 Zakona o javnim
nabavkama (ZJN), Zakon br. 04 L-42. LPP se
može preuzeti sa <http://krpp.rks-gov.net>

Traže se dokumentovani dokazi:

1. Declaration under oath that the economic operator fulfills the requirements on suitability Article 65 of Law No. 04 L-042, Completion of Annex No. 2 of the Tender File 2. A certificate from the tax administration of the country of establishment of the economic operator, that the economic operator in question is not in arrears in the payment of taxes at least until the last quarter of the year before the submission of the tender. The copy is required only from the Economic Operator who is proposed for awarding the contract and submitted to the Contracting Authority before the publication of the Notice on the Decision of the Contracting Authority. 3. A certificate from the Court that certifies that a. The economic operator, any manager, manager or director of it during the past ten years has not been declared guilty by a competent court for

	committing a criminal offense; and b. The economic operator is not in bankruptcy or under violent judicial administration. For points (a) and (b), the original is required only from the Economic Operator who is proposed for awarding the contract and submitted to the Contracting Authority before the publication of the Notice on the Decision of the Contracting Authority. The failure of the Economic Operator who has been proposed to be awarded the contract to bring the documents required in point 2 and 3 entitles the Contracting Authority to reject the offer, to confiscate the tender security if the same has been requested, to initiate the disqualification procedure in accordance with article 99.2 of the LPP and continue with the award of the contract with the Economic Operator that is listed in the second place.
III.2.2) Profesionalna podobnost Kërkesa 1. Certifikata e Regjistrimit të Biznesit (ARBK) Kërkesa 2. Regjistrimi i TVSH –së	Traže se dokumentovani dokazi: Evidenca 1 Certifikata e Regjistrimit të Biznesit (ARBK) -kopje Evidenca 2 Certifikata e TVSH-së kopje
III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti Zahtev 1 Ekonomski operater mora da obezbedi zadovoljavajuc'e dokaze ugovornom autoritetu da godišnji promet ekonomskog operatera, tokom poslednje tri finansijske godine, ne sme biti manji od 1.800.000,00 evra. U slučaju grupe, Lider mora imati najmanje 60% potrebnog iznosa godišnjeg prometa za poslednje 3 godine.	Traže se dokumentovani dokazi: Dokazi 1 Izjave dostavljene Poreskoj upravi Kosova ili bankarski izveštaj (potvrda) ili bilo koji drugi zvanični finansijski dokaz koji dokazuje finansijski promet za poslednje tri godine.
Zahtev 2 Ekonomski operater mora obezbediti dovoljan kapital za realizaciju ugovora (Spremna sredstva na bankovnom računu od kompanije do banke u iznosu od najmanje 300.000,00 evra. U slučaju grupe, Lider mora imati najmanje 60% finansijskih sredstava.	Dokazi 2 Izjava banke koja dokazuje da EO ima gotova sredstva na tekuc'em računu za ovaj projekat, dokument mora biti originalan potpisan i zapečać'en od strane bankarske institucije sa naslovom i br. nabavke za ovaj projekat.
III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti Zahtev 1 Ekonomski operater mora da obezbedi dokaz da je uspešno završio ugovore za slične projekte u vrednosti od 1.350.000,00 evra u poslednje 3 (tri) godine, počevši od datuma objavljivanja	Traže se dokumentovani dokazi: Dëshmia 1 Lista e kontratave duhet të dorëzohet e skanuar nga origjinali - e nënshkruar dhe vulosur nga O.E., duke specifikuar emrin e projektit, shumën e kontratës, datën e mbarimit të kontratës dhe

obaveštenja o ugovoru. U slučaju grupe, Lider mora imati najmanje 60% potrebne količine sličnih poslova završenih u poslednje 3 godine.	referenca dhe raporte te pranimit teknik. Referencat dhe raportet e pranimit teknik duhet te korrespondojne me listen e kontratave.
Zahtev 2 Predstavljani su kadrovi koji c'e biti angazovani na ovom projektu, koji su direktno odgovorni za izvođenje radova i projekta uopšte, uključujući i stručni kadar. - Tehničko osoblje (ZAPOSLENI) koje c'e biti uključeno u projekat -min. 20 zaposlenih	Dëshmia 2 Deklaratë e mesatares së fuqisë puntore të OE, lista e punëtorëve e nënshkruar dhe e vulosur nga OE. Të dëshmohen me listat e pagave nga ATK-ja apo me kontrata ose marrëveshje të noterizaur për angazhimin e tyre në këtë projekt.
Zahtev 3 Rukovodilac projekta - Građevinski inženjer, menadžment u građevinarstvu 3 godine radnog iskustva nakon diplomiranja ili diplomirani građevinski inženjer - građevinski menadžment sa 5 godina radnog iskustva nakon diplomiranja. Imati dokaze da je rukovodio projektima iz oblasti izgradnje, asfaltiranja i rehabilitacije puteva	Dokazi 3 Za menadžera projekta, biografija - za projekte koji se izvode nakon diplomiranja - mora navesti naziv ugovora, iznos ugovora, datum početka i datum završetka i korisnika, diplomu overenu od strane samog inženjera iz originala (overa ne sme biti starija od 180 dana od dana obaveštenja o ugovoru). Ugovor o radu kod poslodavca ili ugovor o angažovanju na ovom projektu kao i Referenca za prethodni rad u traženoj oblasti koju izdaje poslodavac
Kërkesa 4 Udhëheqësi i punishtes - Inxhinier i dip.i ndërtimtarisë, drejtimi konstruktiv 3 vite përvoj pune pas diplomimit ose bechelor i Ndërtimtarisë- drejtimi konstruktiv me 5 vite përvoj pune pas diplomimit. Të ketë dëshmi se ka udhëhequr projekte të realizuara në lëminë e ndërtimit, asfaltimit dhe rehabilitimit te rrugëve	Dëshmia 4 CV-ja- për projektet e realizuara pas diplomimit- duhet saktësuar titullin e kontratës, shumën e kontratës, datën e fillimit dhe datën e përfundimit dhe përfituesin, diploma e noterizuar nga vet inxhinieri nga origjinali (noterizimi të mos jetë me i vjetër se 180 dite nga data e njoftimit për kontratë). Kontrata e punës me punëdhënesin ose marrëveshja mbi angazhimin për këtë projekt si dhe Referenca për punët e mëparshme në lëmin e kërkuar të lëshuar nga punëdhënes
Zahtev 5 Inženjer građevinarstva – menadžment u građevinarstvu 3 godine radnog iskustva nakon diplomiranja ili diplomirani inženjer građevinarstva sa 5 godina radnog iskustva nakon diplomiranja. Da ima dokaze da ima završene projekte iz oblasti izgradnje, asfaltiranja i sanacije puteva Da bude sertifikovan za zaštitu i bezbednost na radu	Dokazi 5 U životopisu – za projekte koji se izvode nakon diplomiranja – mora se navesti naziv ugovora, iznos ugovora, diploma overena od strane samog inženjera iz originala (overa ne sme biti starija od 180 dana od dana sklopanja Ugovora). Obaveštenje) Ugovor o radu sa poslodavcem ili ugovor o angažovanju na ovom projektu, kao i Reference za dosadašnje poslove u traženoj oblasti koju izdaje poslodavac. Ovjereno uvjerenje o polaganju stručnog ispita iz oblasti bezbednosti i zdravlja na radu izdato od Ministarstva rada i socijalnog staranja
Kërkesa 6 Inxhinier i diplomuar (Master) i Gjeodezisë me (3)tri vite përvojë	Dëshmia 6 CV-ja- për projektet e realizuara pas diplomimit- duhet saktësuar titullin e

pune pas diplomimit. Të ketë dëshmi se ka menaxhuar projekte të realizuara në lëminë e ndërtimit, asfaltimit dhe rehabilitimit të rrugëve	kontratës, shumën e kontratës, datën e fillimit dhe datën e përfundimit dhe përfituesin, diploma dhe licenca e noterizuar nga vet inxhinieri nga origjinali (noterizimi të mos jetë me i vjeter se 180 dite nga data e Njoftimit për Kontrate). Kontrata e punës me punëdhënesin ose marrëveshja mbi angazhimin për këtë projekt, si dhe Referenca për punët e mëparshme në lëmin e kerkuar të lëshuar nga punëdhënesi.
Zahtev 7 Diplomirani inženjer komunikacija – ili magistar sa 3 godine radnog iskustva nakon diplomiranja ili diplomirani komunikolog sa 5 godina radnog iskustva nakon diplomiranja. Imati dokaze da je rukovodio projektima iz oblasti izgradnje, asfaltiranja i rehabilitacije puteva	Dokazi 7 CV – za projekte koji se izvode nakon diplomiranja – mora navesti naziv ugovora, iznos ugovora, datum početka i datum završetka i korisnika, diplomu i licencu overene od strane samog inženjera od originala (overa ne sme biti starija od 180 dana od dana obaveštenja o ugovoru). Ugovor o radu kod poslodavca ili ugovor o angažovanju na ovom projektu, kao i Referenca za dosadašnje poslove u obaveznom dopisu poslodavca
Kërkesa 8 Operatori ekonomik duhet të jetë i pajisur me ISO – ISO 9001 2015- Certifikimi I sistemit për Menagjimin e Cilesisë – ISO 39001 2012- Sistemi I Menagjimit të Sigurisë së Trafikut Rrugor – PASS 99 2012- Sistemi I Integruar I Menaxhimit – ISO 14001 2015- Sistemi I Menaxhimit Mjedisor. ISO 28001 2007- Sistemi Për Menaxhimin e Sigurisë në zingjirin e furnizimit. ISO 45001 2018- Sistemi Për Menaxhimin e Sigurisë dhe shëndetit në punë	Dëshmia 8 Operatori ekonomik duhet të jetë i pajisur me CERTIFIKATË ISO valide- të noterizuara.
Kërkesa 9 Operatori Ekonomik duhet te ketë stafin e trajnuar dhe te certifikuar për SSHP(siguri dhe shëndet ne pune (për 10 punëtorë)	Dëshmia 9 Certifikatat valide e noterizuar.
Kërkesa 10 Operatori Ekonomik duhet te ketë vlerësimin e rriskut për te gjitha pozitat e punës nga një kompani e licencuar MPMS dhe te dëshmohet me raport te noterizuar	Dëshmia 10 Vërtetim nga një kompani e licencuar nga MPMS (i noterizuar).
Kërkesa 11 Operatori Ekonomik duhet te ketë Internal Auditor sipas ISO 9001 2015- sistemi i menaxhimit te cilësisë	Dëshmia 11 Certifikatë e noterizuar
Zahtev 12 Spisak alata, objekata i tehničke opreme koji su neophodni za realizaciju projekta prema specifikaciji u tenderskom dosijeu u Prilogu 1.	Dokazi 12 Spisak alata mora biti dostavljen skeniran sa originala - potpisan i overen pečatom O.E. Uredaji koji su registrovani moraju biti dokazani važećom

	upisnom knjigom, dok ostale uređaje EO mora dokazati dokumentom o njihovom vlasništvu (račun, DUD, itd.). Pažnja! U slučaju da EO ne poseduje nijednu od potrebne opreme, mora ponuditi ugovor o zakupu opreme. Ugovor mora biti na ime ovog projekta, koji važi za vreme trajanja ovog ugovora, potpisan i zapečaćen od obe strane. Ugovor mora biti overen - potpisan između zakupodavca i zakupca u prisustvu beležnika. primedba Naručilac zadržava pravo verifikacije dostavljene opreme. U slučaju neslaganja podataka, EO će biti eliminisan.
Zahtev 13. Licencirana baza za proizvodnju asfalta, vlasništvo ili ugovor o nabavci asfalta sa licenciranim EO. Zahtev 14. Licencirana drobilica kamena u vlasništvu ili ugovor za nabavku šljunka (agregata) sa licenciranim EO.	Evidence 13,14 Valid licenses (scanned from the original or notarized copy) issued by the Independent Commission for Mines and Minerals or agreement for the supply of asphalt and gravel with an operator licensed by the KPM. The agreement must be notarized - signed between the lessor and the lessee in the presence of the notary.
Kërkesa 14 Planin dinamik i punëve me metodën e Gantogramit	Dëshmia 14 Planin dinamik të punëve – I nënshkruar dhe i vulosur nga Operatori Ekonomik

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da ☐ Ne ☒ Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu	
III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga	Da ☐ Ne ☒

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

☒	Otvoreni
☐	Ograničeni
☐	Konkurentni sa pregovorima
☐	Kvotiranje cena
IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (<i>ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima</i>) Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:	
IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (<i>konkurentni postupak sa</i>	

pregovorima)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ **Ne** ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ **Ne** ☐

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

☒ Najniža cena
<i>ili</i>
☐ Ekonomski najpovoljniji tender u smislu

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako da,</i>		
Prethodno obaveštenje o nameri od		
Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>)		
od		
od		
Dokumenta se plaćaju	Da ☐	Ne ☒
<i>Ako je da, cena</i> EUR		
Uslovi i metoda plaćanja:		
IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće		
Datum 16.07.2024 vreme: 13:30:00 mesto: Tenderët duhet te dorëzohen vetem ne mënyrë elektronike përmes Platformës Elektronike E-Prokurimi		
IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen		
		Da ☐ Ne ☒
Ako je odgovor da, navedite razloge		
IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera		
		Da ☒ Ne ☐
Ako je odgovor da, iznos garancije tendera 10.000.00 Euro Sigurimi i tenderit duhet te dorëzohet i skanuar se bashku me oferte, ndërsa forma origjinale e sigurimit te tenderit do të kërkohet të dorëzohet nga një tenderues të cilin autoriteti kontraktues ka për qëllim qe ta shpërblej me kontratë. Mos dorëzimi i formës origjinale te sigurimit te tenderit shpije ne zbatimin e nenit 99.2 te LPP-se		
Validnost garancije tendera u danima 120 <i>ili</i> mesecima		
IV.3.5) Period validnosti tendera		
Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima 90 <i>ili</i> mesecima		
IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera		

Datum: 16.07.2024 vreme: 13:30:00 mesto: Tenderët duhet te dorëzohen vetem në mënyrë elektronike përmes Platformës Elektronike E-Prokurimi

DEO V: ODGOVARAJUÇE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uložiti žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]